mulario para la correspondencia italiana; pues bien, Antonio diálogos son del año 1443 y solo se han conservado en Loschi hizo una obra análoga para la correspondencia de la manuscrito. En esta obra, que disgustó igualmente á hucuria romana en latin clásico, consiguiendo realmente vencer manistas y teólogos por sus pretensiones petulantes, retóla rutina y hacer expulsar el latin bárbaro usado hasta en- ricas, filosóficas y teológicas, Antonio de Rho encuentra tonces por aquella administracion que, por regla general, no en Lactancio nada menos que 53 errores, entre moraadmite lecciones de nadie.

gamo. Nació en 1370; pasó muchos años en Padua y en se censura á Lactancio figura su no conformidad con Platon. Venecia, dedicado á la enseñanza; en 1418 se estableció tambien como catedrático en Milan, y murió en 1431. Gozó por demás arcaicas, dignas del cerebro mas ignorante de la de bastante fama en su tiempo y tambien su hijo Guiniforte, Edad media; y mientras por un lado condena como supersque nació en 1406 y murió en 1459, y que al decir de su ticion la fe en la astrología y la costumbre de encender cirios padre fué, cuando niño todavía, la admiracion de todo el en los templos creyendo hacer una obra agradable á Dios, mundo, que le llamaba el niño divino porque sabia sostener | por otro lado sostiene que Dios se ha creado á sí mismo; controversias y sabia contestar á toda clase de preguntas. Poco mérito intrínseco para la posteridad tienen las obras originales del padre y del hijo. Sus tratados de ortografía y etimología latinas repiten lo que en aquella época se encontraba en todos los libros de enseñanza del latin. Escribieron tambien comentarios de algunas obras de Ciceron, que se han perdido. Los escritos mas interesantes que poseemos de admitidas y trataba de abrir nuevos horizontes y nuevas estos dos humanistas son cartas y discursos pronunciados corrientes, bien que las doctrinas del docto Raudense quedapor ellos y copiados por otros, ya fúnebres, ya oficiales, ya diplomáticos, dirigidos á testas coronadas muchos de ellos. Estos últimos especialmente rebosan de lisonjas al estilo de aquella época; pero, en general, los discursos de estos dos autores se distinguen de los trabajos análogos contemporáneos por ciertos rasgos individuales, como la brevedad y la notable precision con que marcan la posicion y dignidad respectivas del que habla y de la persona á quien va dirigida la alocucion. Además y por la misma razon Gasparino y su hijo introdujeron en estos discursos alusiones á las glorias patrias, juntamente con algunas alabanzas de la medicina, cosa muy rara en los autores de aquella época. En cuanto á la jurisprudencia, participan ambos de la opinion de todos los humanistas y no ocultaban su odio á esta carrera y á la ciencia del derecho. A juzgar por la frase: «El gran poder de los astros que dirigen tus destinos,» que se encuentra en | to sabia el griego; hablaba el latin como su lengua materna; una alocucion dirigida á Felipe María Visconti, es permitido | tradujo varias obras del griego, y dedicó á cada uno de sus suponer que Gasparino y Guiniforte creian en la astrología. En general no ofrecen sus cartas otro interés mas que el de las buenas formas, porque el contenido suele ser pobre, á pesar de que muchas solo tienen la forma de cartas y son en el fondo verdaderos discursos ó disertaciones.

Guiniforte habia sido maestro de Galeazzo María, hijo del duque Francisco Esforcia, pero no obstante lo bien que habia cumplido este cargo honroso, recibió un solemne chasco cuando á la muerte de su padre solicitó la cátedra de latin que este habia dejado vacante, y que fué dada á Antonio, natural de Rho.

Este Antonio de Rho ó Raudense era persona erudita y de gran penetracion, pero al parecer tenia la debilidad de avergonzarse de su orígen pobre y bajo, por lo que un tal Alberto, natural de Sarteano, le reprendió por esto. Por encargo del duque Felipe Visconti tradujo muchas obras latinas al italiano, y entre las que escribió por impulso propio merecen citarse una larga filípica contra Beccadelli, por su «Hermafrodita,» y dos obras mas voluminosas, una titulada «Imitacion del habla elegante,» (De imitatione elegantia), y «Tres diálogos sobre los defectos de las obras de Lactancio.» La primera solo nos es conocida por las invectivas verbosas pero sin sustancia de Valla, de las cuales se desprende que era una cosa análoga á las «Elegancias» (de estilo) de era una cosa análoga á las «Elegancias» (de estilo) de este último, cuya obra estaba ya demasiado acreditada liempo de los Borgias. Este se escribe Burkhard. (N. del T.)

niegan. Ya dijimos que Colluccio Salutato compuso un for- para que otra le pudiese hacer la competencia. Los tres les, históricos y religiosos, por lo cual reprendió Filelfo Otro latinista excelente fué Gasparino, llamado Barzizza su atrevimiento en una carta y el fraile genovés Adamo en porque era natural del pueblo de este nombre cerca de Ber- un largo escrito. Entre los errores de que el doctor Rauden-De paso expone el autor sus propias ideas, muchas de ellas que los ángeles no fueron creados en un principio para velar sobre los mortales y que el demonio les habia seducido y extraviado haciéndolos viciosos, para que llegaran á procrear hijos con mujeres mortales. Se ve que Antonio de Rho es hijo de su época y va arrastrado por la corriente del Renacimiento, que pugnaba contra todas las rutinas autoritarias ron ahogadas entre las corrientes nuevas ya poderosas.

Otros literatos de menos talento y númen independiente prosperaban entonces, como entodas épocas, mas que Antonio de Rho, consiguiendo destinos pingües y obteniendo mas fama entre sus contemporáneos y hasta póstuma. Uno de estos fué Pedro Cándido Decembrio, que nació en 1399 y murió en 1477. Decembrio fué, en 1447, presidente de la república milanesa, en cuya posicion le fué dedicada una medalla, obra del célebre Victorio Pisano, en la cual se le llama «honra de los estudios de humanidades,» (P. Candidus studiorum humanitatis decus), medalla que por lo demás ofrece uno de los ejemplos mas antiguos de que la palabra humanitas se usaba para designar los estudios puestos en boga por los apóstoles del Renacimiento. Era Decembrio descendiente de una familia instruidísima; su padre Huberdos hijos, Modesto y Cándido, un tratado en latin, titulado el uno: «La Modestia» (De modestia) y el otro: «El Candor,» (De candore). Entre los dos hermanos, Cándido es el que ofrece para nosotros un especial interés, porque hizo un viaje á Alemania y la describió, particularmente la ciudad de Praga, dando noticias curiosas. Tradujo como su padre muchas obras del griego al latin, y además otras obras del latin al italiano; escribió varios tratados, entre otros sobre la administracion romana, la cosmografía y la historia, la gramática y retórica, y un sinnúmero de cartas; pero lo que mas importancia le da son tres biografías, la de Francisco Esforcia, que no concluyó, la de Petrarca, bastante insignificante, y la de Felipe María Visconti, duque de Milan é hijo del célebre duque Juan Galeazzo. Esta última biografía está concluida y es importante, no por la abundancia de datos ni por la independencia del juicio del autor, porque omite muchos datos principales y describe solo y con visible fruicion los defectos del duque, callando sus méritos completamente, sino por la manera de describir, presentando al lector un retrato, artísticamente ejecutado hasta en sus mas insignificantes detalles, de uno de los soberanos mas indefinibles. Esta biografía es, como dice Burckhardt (1) «una el carácter contradictorio de Felipe María y da un cuadro el intervalo regresó á Milan para trabajar en su Esforciada y admirablemente exacto de un gobierno despótico especial, obtener algun socorro del duque. El último período de basado sobre el carácter de aquel príncipe. Sin esta biografía tan característica y nimia hasta en los últimos detalles, de 1481. seria incompleta toda descripcion del siglo xv.»

Decembrio sobrevivió demasiado para su propia celebridad, á la cual jamás aspiró, porque al revés de casi todos los humanistas contemporáneos suyos, era modesto, y por lo mismo se abstuvo de criticar y atacar á otros cuyas opiniones no eran las suyas, de suerte que vivia en paz con todo el mundo menos con un humanista de cuya amistad constante acaso nadie pudo alabarse jamás. Este individuo era Francisco Filelfo, el tipo del humanista repugnante, del poeta mendigo y del controversista rabioso. Era instruido y hasta docto, pero su saber no era suficiente para hacer la guerra á todos los competidores. Sus conocimientos eran muchos y variados, y con la facilidad que manejaba la lengua latina y hacia versos deslumbraba y hacia creer á la generalidad que todo lo entendia y que era el talento mas grande de su tiempo. El mismo se compara en una poesía con Virgilio y Ciceron, resultando superior á ambos porque el primero solo escribió versos y el segundo solo prosa, mientras él, Francisco Filelfo, sabia escribir en verso y en prosa, con la ventaja de que aquellos solo escribian en latin, mientras él manejaba igualmente el latin y el italiano. Como coronamiento de petulancia tan enorme, pregunta quién es el varon que

puede competir con él (talem quem mihi des alium). Este Filelfo habia visto la luz del mundo en Tolentino en el año 1398; habia hecho sus estudios en Pavía y obtenido una cátedra en Venecia, cuyo gobierno le envió en 1420 en calidad de secretario de embajada á Constantinopla, donde continuó hasta 1427, estudiando en este tiempo la lengua griega, que llegó á poseer á fondo. Posteriormente pasó á Florencia y de allí tuvo que salir, al cabo de cierto número de años, en 1434, por haberse enemistado con todo el mundo, ridiculizando indignamente á los hombres mas ilustres como Cárlos Aretino, Ambrosio Traversari, Nicolás Niccoli, Giannozzo (Juan), Manetti, Pioggio y otros. Al primero atacó bajo el nombre de Codro en sus sátiras; á Niccoli llamó Nichilus, cognómine Lallus, (Señor Nada alias Tarareo), y á Pioggio dijo en una sátira: «Arrancarte deberian esa lengua con que calumnias sin cesar á los hombres de bien.» Los atacados no se mordieron la lengua, y Pioggio dijo en su procede segun su interés. Si algun mérito tiene, es su celo discurso fúnebre en honor de Niccoli: «A Filelfo no menciono por vergüenza, por ser el hombre mas protervo é indigno, que con sus vicios é iniquidades ha pervertido á nuestros jóvenes y manchado nuestra ciudad; habria valido mas haber estado privado de su enseñanza que recibirla juntamente con sus perversidades.» No respetó ni al mismo Cosme de Médicis, tomándole tambien por blanco de sus ataques.

En 1439 pasó á Milan, donde contrajo segundas nupcias y despues terceras; tuvo de sus tres mujeres 27 hijos, y además gran número de hijos ilegítimos. Allí, arrastrándose á los María Visconti, ora los jefes de la república, ó finalmente siempre, con algunos intervalos de dignidad varonil y de gandistas del Renacimiento. poeta, como cuando dijo que el poeta podia hundir á los ronte. Sin embargo, no usaba estas frases sino despues de haber perdido toda esperanza de arrancar algo de otro modo.

lás V y Sixto IV, solicitando la dispensa necesaria para orde- medalla, en 1257, erigiéndole despues una estatua, que el narse de cura, quizás con el intento de llegar á ser cardenal y conde soberano Cárlos Malatesta hizo arrojar en 1397 al rio finalmente papa, como Eneas Silvio, que tambien habia sido I Mincio, ya por no comprender el mérito del poeta, ya por

imitacion amplificada de Suetonio, que pinta perfectamente | poeta mundano antes de llegar á tan elevados puestos. En su vida lo pasó en Florencia, donde murió en 31 de julio

El catálogo de todos los escritos de Filelfo llena muchas páginas, pero á pesar de las alabanzas que él mismo prodigó á muchas de sus obras, no ofrecen ninguna novedad ni la menor huella de originalidad. Se encuentran entre ellas cartas, discursos, poemas, tratados de educacion, formularios para el estilo epistolar, fábulas para la juventud, y trabajos nistóricos, como las biografías del papa Nicolás V y de Federico de Urbino, que publicó procurando imprimirlas, si podia, en vida de los interesados, para cobrar la recompensa. Escribió además una gramática griega, muchas traducciones de obras griegas al latin y finalmente estudios filosóficos. En todas sus obras literarias se servia del latin, que para él, como para muchos, era la única lengua que debian usar los hombres doctos. Del italiano, que escribió mal, solo se servia segun dijo, «para cosas no destinadas á la posteridad.» Por esta razon no fué de su gusto la cátedra que hubo de aceptar de comentarios sobre Petrarca, cuyas explicaciones debió hacer en italiano, y aunque poco importantes lingüística y sustancialmente, tuvieron muchas ediciones. En ellas trata de quitar al poeta su fama de casto, atribuyéndole pensamientos eróticos.

A todos los príncipes y personas distinguidas, con tal que fuesen ricos para recompensar las alabanzas, incensaba, sin periuicio de exclamar en sus poesías: «solo la virtud ennoblece y constituye el mejor adorno de cada uno segun su mérito.» Era muy dado á los goces materiales y se excusaba diciendo que su filosofía era mas racional que la de la gente escolástica; mas para probar que la vida de soltero es preferible al matrimonio, usa un argumento digno del escolástico mas empedernido, diciendo que perfecto es solo el número impar, y que el número par era el de la crápula. Tocante á religion, no era devoto Filelfo; su fe era una mezcla de las doctrinas cristianas y de los principios de los filósofos gentiles antiguos, y mas aparente que profunda y verdadera; lo cual no le impedia ser intolerante y ensalzar á los frailes predicadores. Todas estas contradicciones no revelan en Filelfo al sabio que reconoce y alaba todo lo que es bueno y meritorio, sino al egoista calculador é inconstante que por el estudio de los autores antiguos, aunque este celo es á veces muy sospechoso, y su extraordinaria é incansable actividad, de que solo es capaz una naturaleza hercúlea como era la suya. En general, sin embargo, es un carácter repugnante y un brillo falso el que le rodea, que oscurece el mas leve exámen del historiador.

Entre los príncipes á quienes aduló Filelfo estaba tambien Luis Gonzaga. Este, su predecesor Juan Francisco y su sucesor Juan Francisco II, son los tres soberanos de piés de los duques y de los poderosos, ora fuesen Felipe | Mantua durante cuyo gobierno mas floreció el Renacimiento. En el reinado del sucesor de este último, Federico Gonzaga, Francisco Esforcia, vivió como un gran señor, mendigando empezó ya á declinar el entusiasmo exuberante de los propa-

Los habitantes de Mantua se habian entusiasmado va al hombres mas encumbrados en las profundidades del Aque- principio del Renacimiento por este movimiento nuevo, porque Virgilio habia nacido en la misma ciudad y considerando como deber suyo honrar la memoria del insigne poeta Dos veces estuvo en Roma, en los pontificados de Nico- latino, sus compatriotas habían acuñado en su honor una

<sup>(1)</sup> Jacobo Burckhardt, el autor de la Historia del Renacimiento en

envidia estúpida y no querer sufrir que se tributara honor á | con lo cual acostumbró á sus alumnos ricos á vivir en comlugar á un culto supersticioso perjudicial á la religion y al gobierno. Esta profanacion irritó á los literatos, pero Malatesta no hizo el menor caso de su clamoreo y la estatua quedó en el fondo del rio. Un siglo despues ya habian cambiado las cosas; no habia lugar á temer una nueva idolatría y la civilizacion habia progresado bastante para que la todas las tentativas para encontrarla y sacarla del rio fueron

Juan Francisco I (1407-1448), casado con una Malatesta, fué protector de las letras y ciencias, y deseando dar á sus hijos la mejor educacion posible, llamó á su corte al mejor maestro entonces disponible, Victorino Rambaldoni, llamado de Feltre por ser natural de esta poblacion, bien que le gustara mas llamarse Mantuano, porque en Mantua fué donde adquirió su fama, y Mantua la adquirió por él como uno de los centros mas famosos de instruccion.

Habia nacido por el año 1378 y hecho sus estudios en Padua, debiendo su saber mas á su aplicacion que á la enseñanza de sus maestros. Despues enseñó varios años en Venecia, y allí recibió en 1425 la invitacion del marqués de llevándose á menudo chasco y llenándose de deudas; pero Mantua, que admitió con repugnancia, porque le gustaba mas vivir bajo el régimen republicano que bajo el de un soberano absoluto; pero segun hemos dicho, pronto se encontró tan bien que consideró á Mantua como su verdadera patria y continuó residiendo en ella hasta su muerte, que le sorprendió en 2 de febrero de 1446.

Victorino de Feltre (Rambaldoni) fué uno de aquellos genios que se dedican por entero con toda su energía al objeto para el cual la naturaleza les ha dotado de cualidades | la iglesia y como él confesar y comulgar cada mes. Todos especiales (1). Escribió muy poco; quemó las poesías que habia hecho en su juventud, y solo una carta suya, dirigida á su íntimo amigo Ambrosio Traversari, fué dada á la estampa. Toda su vida estudió, sin solicitar nunca título ni diploma. pues odiaba toda distincion exterior. Trabó amistad sincera dos, y el castigo mas duro consistia en hacer estar á los y duradera con profesores, amigos y discípulos. Cultivó las alumnos arrodillados ó echados en el suelo, á la vista de ciencias y las letras sin olvidar los ejercicios corporales; era | todos. De cuando en cuando emprendia tambien excursiojinete excelente, manejaba la espada con maestría y bailaba | nes á pié, y á veces muy largas, con todos sus discípulos. como el mejor; vestíase en invierno lo mismo que en verano; su calzado, aun en los frios mas rigurosos, eran sandalias; su comida era frugal hasta el exceso; nunca bebió vino sin mezclarlo con agua y combatió tan bien sus inclinaciones viciosas, el amor material y la ira, que conservó su castidad inmaculada hasta la muerte y rara vez se le escapó una palabra ofensiva para otros. De esta manera vivió, exento de enfermedades, hasta su fallecimiento.

tanta aplicacion que de una hija del marqués, su señor, hizo una verdadera erudita. Con esto adquirió tanta fama que las familias mas poderosas de toda Italia y hasta algunas de Francisco II fué hombre tan inteligente como activo en la á sus hijos. Consultó al soberano, y este accedió gustoso y los caballos y las peripecias de las campañas mas que las contento de añadir este timbre de gloria á su capital, hacién- ocupaciones monótonas de la paz. Era, al estilo de su época, dola centro de instruccion para las clases mas elevadas. Así | á la vez soberano y jefe de banda, que servia con su tropa se creó un vasto establecimiento de enseñanza; pero Victori- de quien mejor le pagaba, sin escrúpulos de conciencia en sus no Rambaldoni quiso hacer partícipe de su enseñanza á la tratos y empresas filibusteras. Era amigo del sultan pero eneclase humilde, á fin de que no se perdieran talentos que con migo de los extranjeros que intentaban enseñorearse de Itael tiempo podian ser eminentes, y llevado de sus sentimien- lia y por esto gozó la fama de buen patriota, sobre todo destos nobles y generosos, admitió á sus clases á jóvenes pobres | pues de su campaña, al servicio de la república de Venecia, cuyo número llegó á veces á 70, y no solamente les dió la contra el rey de Francia Cárlos VIII y de haber vencido,

nadie mas que á él, ya por el temor de que la estatua diera | pañía de pobres y plebeyos bajo el mismo techo y comiendo á la misma mesa. Muy pronto tuvo que limitarse el sabio á la direccion general del establecimiento, confiando las muchas y diferentes clases á otros tantos profesores distintos, porque á excepcion del derecho y de la medicina, se enseñaban allí todas las ciencias; de modo que el soberano y él pensaron sériamente en trasformar la escuela en universidad. En ella condesa Isabel tratara de volver la estatua á su puesto; pero | se explicaban los autores latinos y griegos, los poetas, oradores é historiadores que los alumnos habian de leer, traducir y aprender de memoria; las matemáticas, ciencia favorita de Victorino, la filosofía y demás ciencias principales accesorias se estudiaban con toda amplitud y rigor; y por primera vez se añadió á la enseñanza intelectual, la gimnasia v demás ejercicios corporales, considerados entonces como nobles.

El marqués Juan Francisco I habia contratado á Victorino de Feltre por la cantidad de 240 florines de oro anuales; pero agradecido, hizo construir una preciosa casa llamada la Giocosa, suficiente para él y sus discípulos, añadiendo frecuentes donativos para ayudar al maestro á sufragar los gastos que causaban los alumnos pobres. Cuando esto no bastaba, se dirigia Victorino á otros príncipes y personas opulentas, al fin de su vida se halló bastante bien acomodado. Poseia una casa en la ciudad y una hacienda en el campo, donde pasaba con sus alumnos las vacaciones. Tenia tambien una biblioteca famosa, cuyos manuscritos prestaba con gusto y aun regalaba algunos, pero cuando álguien se lo llevaba furtivamente, se irritaba. Por la mañana leia libros devotos, despues ejecutaba actos de penitencia, azotándose, y luego oia misa. Sus discípulos debian ir tambien puntualmente á observaban con rigor los ayunos mandados por la Iglesia. Sus discípulos veneraban á Victorino, pero tambien le temian, porque castigaba duramente y sin dilacion la menor falta, bien que no aplicaba los azotes, entonces generalmente usa-

Tan grandes llegaron á ser su fama y la veneracion que le tenian no solamente sus discípulos sino todos sus contemporáneos, que muchos fueron á Mantua solo por verle y su muerte fué lamentada como una desgracia nacional.

Murió tambien su protector el marqués, al cual sucedió en el trono su hijo Luis III, cuyo reinado fué insignificante para el Renacimiento, á pesar de haber sido educado por Victorino de Feltre, pero en cambio hicieron un papel muy impor-Educó á los hijos de ambos sexos de su soberano con tante su sucesor Juan Francisco II y su esposa Isabel de Este, que nacieron el primero en 1466 y la segunda en 1474, se casaron en 1490 y murieron él en 1519 y ella en 1539. Juan Alemania solicitaron que admitiera en calidad de discípulos | guerra y en el cultivo de las buenas letras, pero le gustaban enseñanza sino tambien alojamiento y manutencion gratis, segun opinion de los suyos, en la batalla dada junto al rio Tano, en 1491. Por otro lado, era instruido y aficionado á la de la tercera edicion de la obra de Jacobo Burckhardt, arreglada por mí literatura italiana, y aun autor, segun una expresion de Ariosto aduladores, gente mediana como Antonio Averoldo y Anto- | la antigua, sino la subordinacion de esta á aquella, porque nio de Comitibus, que pobres como eran esforzaban su pobre | así lo dice él mismo en el Epitome vitæ suæ (Dist., 10 y 11): ingenio, esperando la paga en metálico y pidiéndola cuando el | «He sometido á Cristo el arte poética errante sin norma; he marqués se hacia el desentendido. Otro cortesano escribió dado alma y fuerza á los dioses, cuidando de elevar nuestros en el busto del marqués, colocado entre el de Virgilio y el usos y de rebajar á los dioses antiguos.» Con esta idea atacó del poeta Bautista Mantovano, del cual hablaremos luego, en muchísimos versos á los que llamaba «poetas de lengua estas palabras exageradas: Argumentum utrique ingens si saecla desenfrenada,» y excitó en otras poesías á aumentar el celo

cisco II, y para su esposa, Isabel de Este, sus cartas. Esta | De sacris diebus, concentró especialmente su celo y entusiasmujer ilustre consideró el cumplimiento de sus deberes de es- mo por la religion. posa y madre como el objeto principal de su vida. Para ella el matrimonio era la union de dos personas consagrada por tos, principalmente á varias santas mujeres que venera la el amor, y no una especulacion de conveniencia. Por esto | Iglesia, en primer lugar la Vírgen, que parece al autor el mejor encontró «fria» la boda fastuosísima de su hermano con Lu- auxilio en las enfermedades graves, y luego las santas Catalicrecia Borgia, y la separación mas corta del lado de su espo- na, Agueda, Lucía, Polonia y Cecilia; pero si la intención es so y de sus hijos, le parecia un siglo. Léjos de estos séres devota y cristiana, la ejecucion por los resabios es propia queridos, no habia diversion ni distraccion para ella. Además | del humanista nutrido con el lenguaje de los poetas antiguos, de buena madre y esposa, era esta princesa buena italiana, en pues que usa el nombre de Olimpo como sinónimo de cielo el concepto político como en el intelectual, literario y artís- y al mismo Padre Eterno le llama Júpiter Tonante, sin contico. Cuando cualquiera ciudad ó soberano pequeño ó gran- tar los muchos discursos que intercala y que mas tratan de de hacia alianzas con potencias extranjeras sin consideracion | la historia antigua de Roma que de usanzas cristianas. alguna á la independencia y grandeza de la patria comun, buscando solo la conveniencia particular, Isabel de Este bra la Iglesia, en el cual las enumera y explica su orígen en aplaudia el acto de firmeza de los habitantes de Faenza, el sentido de la victoria de la religion cristiana sobre el culto que restablecieron el honor de Italia en la jornada de For- gentílico. Así hace, por ejemplo, en la explicacion de la fiesnuovo, cuyo aniversario no dejó de celebrar con el debido ta de la Anunciacion, diciendo que cuando el arcángel Garecogimiento en honor de los que habian sucumbido. La briel fué á Nazaret á llevar su mensaje á la Vírgen, le siguió lengua y literatura latinas la interesaron poco y francamente | enviado por los dioses antiguos, Mercurio, el cual escuchó á confesó que se aburria cuando asistia á la representacion de la puerta y supo que la Vírgen debia ser ascendida á la catelas comedias de Plauto; pero en cambio era aficionada á la goría de diosa, noticia que llevó en seguida al Olimpo, donde literatura italiana, que cultivó y protegió con decision y en- tan peligrosa innovacion causó grande alarma é hizo adoptar tusiasmo. Aldo Manucio la dedicó obras para cuya inteligen- medidas extremas pero inútiles. En muchas partes excita al cia se necesitan conocimientos nada comunes y tenia órden | lector á observar los mandamientos y los preceptos de la de la princesa de remitirle un ejemplar, impreso en buen Iglesia y á abstenerse de usos gentílicos; en un pasaje se papel y lujosamente encuadernado, de cuantas obras publica- queja de los pícaros que no creen que la sangre santa vene ra. Ariosto envió á la misma princesa, antes que á nadie, el rada en Mantua sea verdadera y legítima; y al hablar del 18 plan de su poema inmortal, y otros como Bembo, Bandello de febrero, vitupera la costumbre de exponer viandas para y Bernardo Tasso solian enviarle tambien sus obras. Mas las almas de los difuntos, diciendo: «Dad de comer á los vivos que la literatura, interesó el arte á Isabel, siempre pronta á y á los muertos encomendadlos á Dios.» No era, sin embarauxiliar todo proyecto y trabajo de esta clase. Admiradora | go, de los que temian que los monumentos del arte antiguo entusiasta de las obras notables, coleccionó cuantas pudo y podian excitar al culto de los dioses paganos, porque dice: encargó trabajos nuevos á los artistas, mostrando en todo un | «Las estatuas no ofrecen ningun peligro, ni las pinturas tamgusto acertado y exquisito, y aun hoy halagan y sorprenden | poco; unas y otras no pasan de ser objetos inofensivos.» Se sus cartas, en que emitió sus juicios y críticas, sus exclamaciones de alegría cuando habia adquirido un nuevo tesoro que por lo menos en parte era producto de la admiracion y y sus instancias á los artistas morosos que trabajaban para | veneracion con que eran mirados los restos de la antigüedad. ella. En cambio, rivalizaban los artistas con los poetas en Mantovano dedicó y entregó personalmente esta obra al papa mostrarse agradecidos; Leonardo de Vinci hizo su retrato, Sixto IV, pero ni esta muestra de respeto, ni su alma devoque ya no existe; Ticiano la retrató dos veces, de cuyos lienzos solo se han conservado copias; Benvenuto Cellini grabó una medalla que lleva el busto de Isabel, y de las obras apologéticas de los poetas se han conservado tambien algunas.

El mas notable de los poetas mantuanos fué en aquella época el ya mencionado Bautista Mantovano, que habia naci- Dios.» En la dedicatoria del calendario elogia á Sixto IV do en 17 de abril de 1448 y murió el 20 de marzo de 1516. Entró muy jóven en la órden de los carmelitas, de la cual fué elegido general en 1513, tres años antes de su muerte. Habia | contra los turcos. adquirido su instruccion viajando, segun él mismo dice, «impulsado por su amor á la virtud,» habiéndose apropiado así los conocimientos «de varios maestros en sabiduría.» A cuales dedicó tambien muchas obras suyas.

por la religion cristiana y el territorio cristiano con una cru-Mejor alabanza constituyen los hechos de guerra de Fran- zada contra los turcos. En dos obras tituladas: Parthenice y

En la Parthenice trata de enaltecer, además de algunos san-

La segunda obra es un calendario de las fiestas que celeve, pues, que no comprendió bien el espíritu de su época, ta, ni su posicion eclesiástica elevada significaban que Mantovano fuese partidario ciego de los papas, á quienes por el contrario vitupera en términos fuertes, diciendo que «en la Roma papal todo se alcanzaba con el dinero, el templo y los sacerdotes, el altar y el incienso, y hasta el cielo y el mismo «por su virtud heróica,» pero al mismo tiempo le recuerda dos grandes misiones, la moralizacion de Roma y la guerra

No siempre trata en sus escritos del cristianismo ni de la antigüedad, sino que tambien dedica su talento á explicar sucesos que presenció y describir personas que conoce. En la edad de treinta años, en 1478, retiróse á Mantua, donde su poesía sobre las calamidades de los tiempos (De calamitaeducó á Segismundo, hijo de los marqueses soberanos, á los | tibus temporum) habla de los siete pecados capitales, que son la desgracia de la humanidad, pero tambien habla de los La tendencia de este poeta no es la de tantos humanistas | sucesos del dia, de la guerra contra los turcos y de los vicios de su tiempo ó sea la de conciliar la sociedad cristiana con de los humanistas, sus colegas, pero no sus correligionarios.

<sup>(1)</sup> He tomado este párrafo sobre Victoriano, en su parte principal, con algunas adiciones que tengo preparadas para una cuarta edicion. en su Orlando el furioso (37, 6). Por supuesto, no le faltaron